



OREGON FOOD BANK

Reporte de Impacto 2023

Hacer frente al hambre como una **crisis continua**



ESTA ES UNA DURA VERDAD que todos tenemos que aceptar: el momento de hambre que enfrentamos es terrible. El número de personas que padecen hambre en nuestras comunidades es insoportablemente alto. Más de 860,000 vecinos solicitaron asistencia alimentaria a través de la Red de Oregon Food Bank en 2019. En comparación, trabajamos con más de 1.5 millones de personas en 2022, y esperamos ver más de un millón en 2023. Es la mayor demanda que he visto en mi vida, y muy probablemente la peor crisis de hambre que hemos enfrentado desde la Gran Depresión.

Veza tras veza escuchamos a padres, madres, personas mayores y jóvenes decir que el costo de alimentos y vivienda sin demasiado elevados como para poder pagar todo con el trabajo y los salarios disponibles. Y esto es aún peor para las personas que reciben ingresos fijos como son las ayudas de seguridad social. Estos desafíos de acceso económico se empeoraron cuando se empezaron a acabar las ayudas por la pandemia. Más de 750,000 personas en Oregón vieron una reducción drástica en el presupuesto para comprar suministros y fueron muchas de estas familias las que se presentaron en los sitios de asistencia alimentaria.

Los desastres que ocasiona el cambio climático tampoco son de ayuda. Este año la mayoría de

los bancos de alimentos del país estuvieron en modalidad de respuesta de emergencia atendiendo incendios, tornados, tormentas tropicales e inundaciones. Esta disrupción constante en nuestras vidas y en nuestra forma de vida es un recordatorio más de que tenemos que abordar el hambre como una crisis continua y tomando acciones conforme a ello.

Gracias por las muchas formas increíbles en que esta comunidad nos apoya cada día. Oregon Food Bank se ha mantenido fuerte, con una visión a un futuro arraigado en los valores de equidad y justicia por el amor y apoyo que le han mostrado. Estos son el amor y apoyo que permitieron que hubiera alimento y asistencia consistentes durante la pandemia y asegura que nuestros sistemas locales de alimentos sean fuertes y resilientes. Además, nos ayudará a dismantelar los sistemas que fomentan la pobreza en nuestras comunidades.

El hambre es una crisis continua. El apoyo y amor constante que nos dan nos permitirá acabar con esta crisis.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Susannah Morgan', with a long, sweeping flourish extending to the right.

Susannah Morgan

Presidenta de Oregon Food Bank





Pasando de la crisis a la justicia alimentaria

DE UNA FORMA U OTRA todas las personas experimentamos el impacto del alza de los precios y la creciente desigualdad de los últimos años. Hoy en día los suministros cuestan casi 20 por ciento más de lo que costaban en 2020. En este mismo periodo de tiempo la cantidad de personas en situación de calle o sin una vivienda estable ha incrementado en un 22 por ciento. La crisis de asequibilidad de la vivienda en muchas partes de Oregón ha dejado a más de la mitad de las personas que pagan renta sin suficiente dinero para otros productos básicos más allá de la vivienda. Para empeorar las cosas, el apoyo federal que favoreció la asequibilidad del alimento, la vivienda y el cuidado infantil durante la pandemia expiró aun cuando los costos siguieron elevándose.

Para quienes ya vivíamos económicamente al día, estas tendencias nos impusieron decisiones imposibles entre poner comida en la mesa, tener un techo y pagar por servicios de salud. Y sabemos que estas circunstancias son aún peores para las comunidades que han enfrentado hambre y pobreza desproporcionadas durante

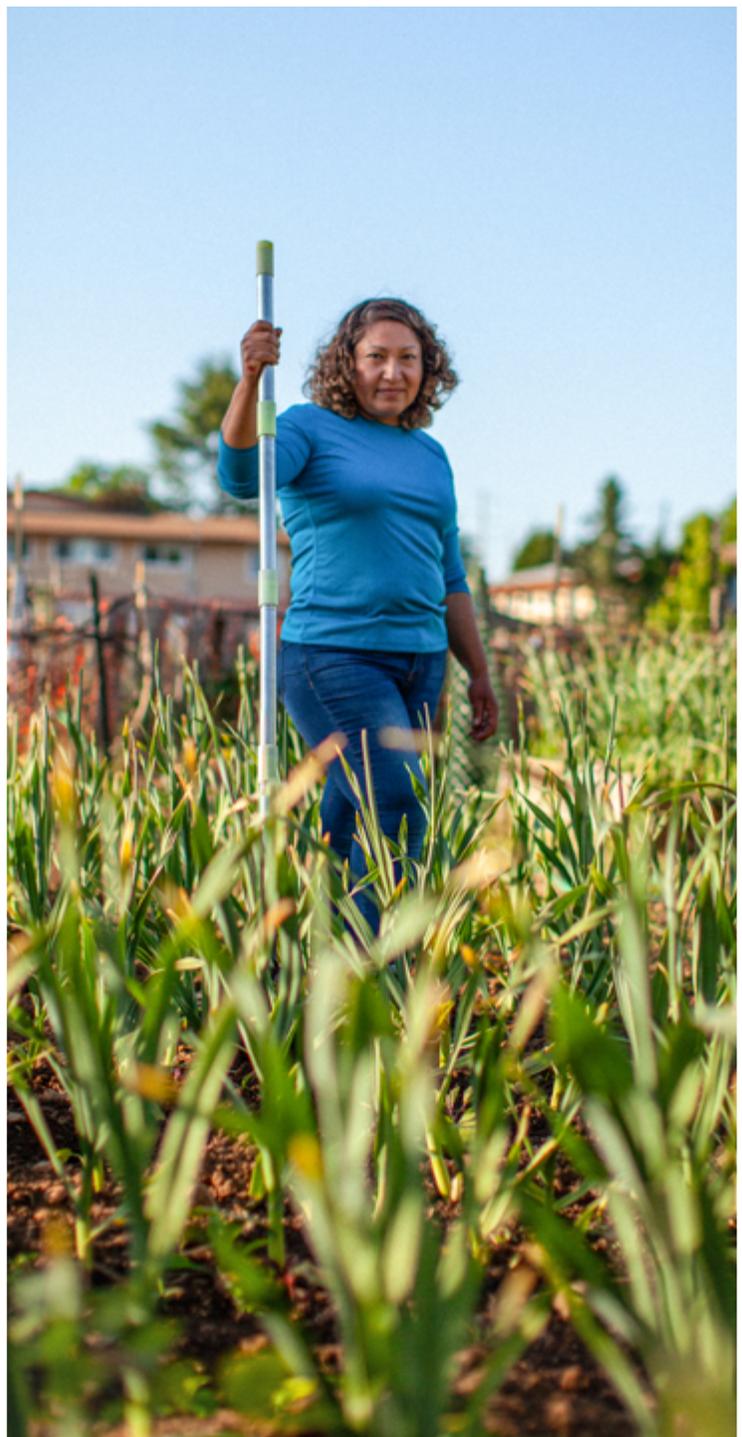
generaciones, incluyendo a las más de 62,000 personas que habitan Oregón a quienes se les excluye de los programas asistencia alimentaria en efectivo y de otros programas gubernamentales debido a factores tan arbitrarios como la situación migratoria.

Las familias de todo Oregón y el suroeste de Washington han recurrido cada vez más a nuestro sistema de asistencia alimentaria de emergencia en busca de apoyo pues parece que las opciones que tienen son cada vez menores. Los mercados de alimentos gratuitos y sitios de comida preparada de la Red de Oregon Food Bank han alcanzado un nuevo récord de demanda de servicios el último año, y esto cuando los costos de alimento, transporte y embarques siguen incrementando.

A pesar de todo, hemos perseverado y siguiendo la creencia compartida de la comunidad en la justicia alimentaria. Creemos que la alimentación es un derecho humano básico. Creemos que todas las personas merecen tener acceso a alimentos frescos y nutritivos sin

importar dónde vivimos, dónde nacimos o el color de nuestra piel. Además, creemos las comunidades debemos nuestras propias decisiones sobre el alimento que producimos, distribuimos y consumimos. Y que debemos preservar las tradiciones nativas de protección de la tierra que por generaciones fomentaron la existencia de sistemas alimentarios sustentables.

Nuestra libertad, nuestra salud, nuestra capacidad de prosperar, todo depende del acceso al alimento. Sin embargo, sabemos que la lucha contra el hambre no solo se terminará con alimento. Antes que nada, necesitamos prevenir que haya hambre. Es por esto por lo que buscamos soluciones sistémicas que ayudan a las familias a tener alimento en la mesa hoy y a abordar los retos que fomentan la inseguridad alimentaria en nuestras comunidades. En unidad, estamos creando un movimiento que busca la justicia alimentaria y que dirigen y sustentan aquellas personas que más se ven afectadas por el hambre y la pobreza. Y, así, en unidad, podemos acabar con el hambre y sus causas de raíz...*porque nadie debería padecer hambre.*





Las cifras

CREAR UN MOVIMIENTO

44,700+

Más de 44,700 horas de voluntariado por parte de más de 8,600 personas comprometidas con la lucha contra el hambre y sus causas de raíz.

3,000+

Se organizaron más de 3,000 personas y más de 50 eventos para promover las políticas contra el hambre y los cambios sistémicos.

NUESTRA QUERIDA COMUNIDAD

38,000+

Más de 38,000 donadores aportaron en conjunto más de \$21 millones. La donación más común fue de \$25, la cual se recibió más de 16,000 veces.

\$1.8 millones

Se invirtieron \$1.8 millones en la producción local de alimentos en donde se apoyó a 136 agricultores de las comunidades negra, de pueblos indígenas y personas de color así como pescadores natives y tribales.

ALIMENTO NUTRITIVO GRATUITO PARA TODAS LAS PERSONAS

53%

53% de todos los alimentos que se distribuyeron fueron productos frescos o congelados, lácteos y proteínas.

48+ millones

48 millones de comidas de alimentos distribuidos desde nuestro centro. Parte de 73 millones que se distribuyeron en la Red de Oregon Food Bank.

\$1.4 millones

Se recibieron \$1.4 millones en compras de productos frescos mediante el programa Double Up Food Bucks en 32 tiendas en 20 condados de Oregón.

720,600+

Más de 720,600 personas de la comunidad encontraron recursos mediante la herramienta FoodFinder en 14 idiomas.



Centrados en la comunidad

LOS CONOCIMIENTOS MÁS VALIOSOS y las soluciones efectivas provienen de quienes hemos experimentado el hambre y sus causas de raíz de primera mano. Y aquí en Oregón y en el suroeste de Washington, hay comunidades específicas que enfrentan tasas desproporcionadas de hambre en áreas rurales, urbanas, suburbanas y remotas:

Personas de las comunidades negra, de pueblos originarios y personas de color:

Como resultado del racismo sistémico y las injusticias históricas, el hambre y la pobreza desproporcionadas afectan a las personas de las comunidades negra, de pueblos originarios y a personas de color en cada rincón de Oregón y del suroeste de Washington. Según los datos del **Oregon Center for Public Policy** (Centro de políticas públicas de Oregón) los hogares de familias negras y latinas en Oregón tienen dos veces más probabilidad de experimentar pobreza que las familias blancas.

Personas inmigrantes y refugiadas: 1 de cada 5 habitantes de Oregón que nacieron fuera de los Estados Unidos **viven en pobreza**, a su vez la pobreza es la causa

principal del hambre. En una encuesta de 2020 se encontró que casi el 80 por ciento de padres y madres inmigrantes de la comunidad Latina en Oregón informaron que les preocupaba quedarse sin alimento antes de recibir suficiente dinero para comprar más.

En Oregón, **las personas trans, de género expansivo y de dos espíritus** se enfrentan a tasas significativamente más altas de inseguridad alimentaria. Según una **encuesta realizada en 2022 por el Instituto Williams en UCLA**, el 20% de las personas transgénero adultas experimentaron inseguridad alimentaria, mientras que en el caso de las personas adultas cisgénero es el 8%.



Madres solteras y cuidadores:

Las madres solteras enfrentan las tasas más elevadas de inseguridad alimentaria en los Estados Unidos y la mayoría reciben salarios que les califican en niveles de pobreza. Aquí en Oregón una de cada tres madres solteras vive por debajo del umbral de la pobreza. Pero la cifra asciende a una de cada dos en el caso de madres solteras de las comunidades negra, de pueblos originarios y latina. Esto refuerza el hecho de que el **hambre y la pobreza son peores y más comunes** entre quienes tienen identidades interseccionales.

La experiencia vivida y el conocimiento de estas comunidades son el centro de cada decisión que tomamos, desde los alimentos que obtenemos, hasta los programas en los que invertimos y las políticas contra el hambre que apoyamos. Dicho conocimiento resalta lo que hemos sabido por mucho tiempo: que el hambre no es una experiencia o circunstancia individual. El hambre es un síntoma de toda la comunidad que refleja el acceso desigual y las barreras al empleo, la educación, la vivienda y los cuidados de salud; la falta de voz y representación en las decisiones importantes que tienen un impacto en nuestras familias.

Por esto es tan importante que continuemos abordando las injusticias sistémicas que fomentan el hambre y la pobreza, incluyendo las intersecciones del racismo, clasismo, sexismo y colonialismo, entre otras. Al tener líderes con experiencia vivida podemos progresar para alcanzar un futuro sin hambre.

Líderes con experiencia vivida

La mayor parte del equipo de Oregon Food Bank ha enfrentado hambre y/o sus causas de raíz. Nuestras experiencias compartidas informan el trabajo que hacemos día con día. Celia Ferrer, Directora asociada de filantropía comunitaria de Oregon Food Bank nos describe cómo su experiencia personal con el hambre y sus causas de raíz.



“Soy inmigrante y madre soltera”, relata Celia. “Mi motivación principal es poder a mis hijos y a los de los demás las mejores oportunidades para la vida. Vivo y respiro esa esperanza”.

Celia también nos habla de la importancia de acabar con el estigma y la vergüenza que rodean la asistencia alimentaria al entender que el hambre no es una elección personal: “Por esto me interesa firmemente poder contribuir con la reforma de la sociedad. Es decir, eliminar las causas de raíz del hambre, tomando en cuenta los sistemas en los que operamos que van desde la distribución hasta la producción de alimentos”.

Celebrando el liderazgo de la comunidad con Guerreras Latinas

Nuestra red de aliados comunitarios y de base, como **Guerreras Latinas**, una organización que brinda a las mujeres de habla hispana un espacio seguro para conectarse, acceder a recursos y oportunidades para empoderarse a través de la información, demuestra que quienes tenemos experiencia vivida somos quienes tienen el conocimiento necesario para acabar con el hambre.

Guerreras Latinas elimina las barreras a la educación y los recursos al ofrecer clases, talleres y capacitación, junto con cuidado infantil, comidas calientes y transporte hacia y desde los eventos comunitarios. Las mujeres se unen para abogar y hacer cambios transformadores en la comunidad y sus condiciones, lo que hace posible que todas las personas puedan prosperar. Las mujeres se dan apoyo mutuo y desarrollan relaciones más saludables con sus hijos, hijas y sus parejas. Además, obtienen habilidades de gestión financiera, tienen acceso a beneficios de salud mejorados, y muchas cosas más. Hay muchas participantes que

han comprado casas nuevas, que hicieron inversiones financieras exitosas e iniciaron nuevos negocios. Las y los líderes comunitarios atribuyen este éxito al poder de escuchar y aprender con la comunidad.

“Lo único que hacemos es que escuchamos” dice Yoana Molina Marcial, Directora ejecutiva de Guerreras Latinas. “Hay muchos deseos, hay muchos sueños que tiene la comunidad. “Yo creo que si escuchamos con atención cómo estos se repiten una y otra vez, podemos ayudarles a que conviertan esos deseos y sueños en metas y a conectarles con recursos y servicios para que las cumplan.”

Nos emociona reforzar la alianza de Guerreras Latinas con Oregon Food Bank mediante una nueva **subvención de FEAST** que apoya la organización de esfuerzos con las familias Latinas del este del condado de Multnomah. El futuro de la seguridad y la soberanía alimentarias nunca habían parecido más esperanzadores.







Transformación para **acabar con el hambre**

SABEMOS QUE LAS CAUSAS DE RAÍZ del hambre son sistémicas. Y lograr nuestra misión requiere el tipo de cambio transformador y sistémico que garantice que todas las personas tengan acceso a los alimentos que necesitamos hoy y aborde el hambre desde la raíz.

El año pasado, Oregon Food Bank invirtió en programas e infraestructura que transformarán nuestra región y la experiencia de nuestra comunidad, desmantelando las barreras de acceso a la prosperidad compartida mediante soluciones de la comunidad. La generosidad de esta comunidad, el gobierno sólido y las alianzas con la industria nos permitirán canalizar los recursos de transformación y convertirlos en programas, personal, proyectos capitales, agricultura sustentable, tecnología y más.

Al combinar estos esfuerzos se logrará que las soluciones locales progresen para

modernizar la infraestructura, ampliar el poder de la comunidad y reimaginar nuestros sistemas alimentarios. Y nos emociona compartir algunos ejemplos de estas inversiones del año pasado puestas en acción.

El apoyo a cultivadores comunitarios aborda las injusticias históricas

La agricultura en pequeña escala puede ayudar a desarrollar la fortaleza económica en todo el estado y ayudar a resolver el hambre. Sin embargo, agricultores y productores pequeños de los bloques de votantes a empoderar prioritarios para Oregon Food Bank, en especial las personas que pertenecen a las comunidades negra, de pueblos originarios personas de color, y personas inmigrantes y refugiadas, enfrentan barreras para iniciar negocios agrícolas. A estas las agravan la historia racista de las leyes de uso de la tierra de

Oregón. El fondo de apoyo a cultivadores comunitarios da apoyo a agricultores y productores de alimento que pertenecen a comunidades que enfrentan tasas desproporcionadamente altas de hambre.

El fondo, que recibió \$7 millones en subvenciones para compra de alimento local por parte del Departamento de agricultura de los Estados Unidos, apoya hoy a 136 productores. Las y los productores pueden lanzar y expandir los negocios de agricultura que se enfocan en alimento fresco y culturalmente relevante en 18 condados. El dinero que se utiliza en alimentos locales asegura que las frutas y verduras que producen las personas de las comunidades negra, de pueblos originarios y las personas de color así como personas que trabajan en la ganadería, herbolaria, las y los productores de lácteos, las y los panaderos y pescadores nativos y tribales se distribuyan en zonas rurales, remotas y urbanas menos favorecidas.





El impacto de estas inversiones ha sido transformador de muchas maneras, con fondos que ayudan a productores a contratar empleados locales, invertir en infraestructura esencial y ampliar el acceso a alimentos frescos y culturalmente específicos en comunidades que no reciben servicios de forma adecuada a través de las redes de asistencia alimentaria existentes. Nuestro trabajo unido ha logrado fomentar conexiones y apoyo que promueven salud, bienestar y estabilidad financiera en las comunidades de la región.

Infraestructura moderna y menos emisiones de carbono

El almacén estatal de Oregon Food Bank que esta al noreste de Portland es el centro principal de una red de 21 bancos de alimentos regionales y más de 1,400 sitios de asistencia alimentaria local. En este centro se compran y distribuyen más de 50 millones de alimento cada año. Dicho alimento llega a más de un millón de personas que enfrentan inseguridad alimentaria en las zonas rurales, ciudades pequeñas y centros urbanos por igual. Aun así, esta maravillosa

operación, y los esfuerzos por priorizar los productos frescos, lácteos y proteínas, se ven limitados por instalaciones de 20 años de antigüedad que solo estaban diseñadas para manejar cantidades grandes de bienes no perecederos como pasta y verduras enlatadas.

Como creemos que todas las personas de nuestras comunidades merecen tener acceso a alimentos frescos y nutritivos, hemos trabajado por fortalecer y expandir nuestras conexiones con los productores, ganaderos y fabricantes para encontrar nuevas formas de compartir nuestra riqueza local. Este año iniciamos el trabajo de remodelación que nos permitirá duplicar la capacidad de almacenamiento en refrigeración en nuestro almacén estatal y reutilizar los espacios para recibir y procesar un mayor volumen de alimento fresco.

Este trabajo es solo una de una variedad de mejoras para reducir nuestra huella de carbono y reducir la contribución que hacemos a los desastres por el cambio climático, los cuales han jugado un papel importante en el agravamiento del hambre

y la pobreza en el país. Una flotilla mejorada de vehículos de distribución de alimentos reemplazará el uso de combustibles fósiles con energía renovable y las mejoras en la energía marítima y las actualizaciones de suministro eléctrico en las operaciones de transporte a nivel estatal han eliminado la necesidad de combustible diésel en nuestros sistemas de refrigeración nocturna.

Hoy día, cada uno de los ocho remolques de carga que utilizamos para entregar alimento en el estado utilizan energía eléctrica durante los proceso de carga y preparación. Además, pronto modernizaremos nuestra flotilla de entrega local con la compra de nuevos vehículos eléctricos lo que reducirá el impacto en el medio ambiente a la vez que incrementamos el acceso a alimentos frescos, locales y refrigerados. Estas mejoras son un triunfo para la comunidad ¡y para el medio ambiente!

Cerrando las brechas que generan injusticia en la asistencia alimentaria gubernamental

La participación cívica y la organización comunitaria son los caminos más efectivos

para lograr el cambio de políticas y sistemas que causan hambre en nuestra región.

Bajo la guía de líderes inmigrantes y refugiados así como organizaciones para estas personas, Oregon Food Bank trabajó con más de 120 aliados para lanzar uno de los esfuerzos más importantes en la historia de nuestra organización: la coalición **Food for All Oregonians (FFAO)**.

Food for All se basa en soluciones de políticas que cierran brechas injustas en los programas de asistencia alimentaria gubernamentales. Estas políticas excluyen a una gran parte de nuestras comunidades con base en su situación migratoria y otros factores arbitrarios. Más de 62,000 habitantes de Oregón actualmente no tienen acceso a apoyos vitales como el Programa de Asistencia Nutricional Suplementaria (a veces llamado “SNAP” o “cupones de alimentos”), incluyendo Residentes permanentes legales y jóvenes del programa de Acción Diferida para los Llegados en la Infancia (conocidos como Dreamers, soñadores, en español).

El enfoque de la coalición, dirigido localmente, logró acortar la distancia entre



“Food for All tendrá un gran impacto para las personas de nuestras comunidades que no tiene acceso a la asistencia alimentaria [SNAP] para alimentar a nuestros menores y familias. Este es un esfuerzo que demuestra que cuando luchas y creas confianza, puedes lograr que las personas se involucren y alcanzar el cambio para bien en nuestras comunidades”.

— JOSE LUIS CUNA
Ontario



las personas que enfrentan inseguridad alimentaria y los oficiales electos cuyas decisiones tienen un impacto en cada persona, llevando a las y los líderes en Salem a un nuevo nivel de rendición de cuentas. Las acciones incluyeron:

Más de 4,500

compromisos, correos y otras acciones en apoyo de Food for All.

Más de 1,600

llamadas telefónicas a representantes y senadores para solicitar la aprobación.

Más de 300

defensores presentes en las reuniones de legisladores estatales y foros comunitarios en Ontario, Tillamook, Portland, Beaverton, Salem, Roseburg y en línea.

Más de 100

líderes de la comunidad se reunieron con sus funcionarios elegidos en Salem para hablar como representantes y dar sus testimonios en audiencias públicas.

Entre la disfunción legislativa provocada por la huelga republicana y la falta de priorización por parte de líderes demócratas con el fin de terminar la sesión legislativa con premura, nuestra legislación histórica (Proyecto de Ley del Senado 610) finalmente no se aprobó este año. Sin embargo, creamos un poder comunitario innegable y ahora nuestra coalición tiene una base sumamente fuerte para el futuro. ¡No nos detendremos hasta que cada persona en Oregón tenga acceso a los recursos necesarios para prosperar!

Recursos estatales de asistencia contra el hambre

Necesitamos un ecosistema fuerte y próspero de aliados contra el hambre en la región para lograr alcanzar nuestra visión de tener comunidades que nunca padezcan hambre. Nuestra red es fuerte y resiliente porque trabajamos en unidad para alcanzar metas compartidas que incluyen esfuerzos para movilizar los recursos estatales con el fin de encontrar soluciones locales al hambre.

Durante la sesión legislativa aprovechamos la experiencia y el conocimiento de 21 bancos de alimentos regionales y más de 1,400 sitios de asistencia alimentaria para dirigir los recursos a donde más se los necesita. Esto maximizó el impacto que tenemos en las comunidades que enfrentan hambre y pobreza desproporcionadas. Las inversiones estatales en la red de asistencia alimentaria de Oregón son:

\$10 millones

Compra de alimentos:

Puesto que la demanda de asistencia alimentaria continúa a la alza, estos fondos esenciales únicos se dedican a compras locales que ayudan a llenar los vacíos en el suministro de alimentos donados y a asegurar que el flujo de alimento sea consistente en las comunidades que más lo necesitan.

\$14.3 millones

Mejoras en la infraestructura del sistema alimentario:

Se asignaron nuevos fondos importantes que ayudarán a los bancos regionales de alimentos a mejorar la antigua infraestructura del sistema alimentario. La inversión estatal también incluye casi \$1 millón en financiamiento básico para el visionario Black Community Food Center dirigido por nuestros aliados de la fundación **Feed'em Freedom Foundation**.

\$6.3 millones

El Oregon Hunger Response Fund:

Este apoyo para el Oregon Hunger Response Fund (Fondo de respuesta ante el hambre de Oregón, OHRF por sus siglas en inglés) representa una fuente esencial de apoyo a los bancos de alimentos regionales. Son casi \$2 millones más de los fondos que se reciben actualmente.



La política contra el hambre gana y el trabajo por venir

ADEMÁS DE LOS MÁS DE \$30 MILLONES INVERTIDOS en la Red de Oregon Food Bank los esfuerzos de promoción y organización de nuestra comunidad, guiados por el Consejo de Liderazgo de Políticas, aseguraron una gran cantidad de inversiones y

victorias políticas importantes para abordar el hambre y sus causas de raíz. Nuestras victorias de la sesión legislativa, las que logramos trabajando en conjunto con docenas de nuestros socios y aliados, incluyen:

- ✓ Apoyo de **programas de asistencia alimentaria esencial** incluyendo comidas escolares gratuitas en 200 escuelas adicionales en Oregon y \$4.2 millones de fondos continuos para Double Up Food Bucks, lo que duplica el valor de los dólares de SNAP en muchos mercados de agricultores, CSA y vendedores locales de suministros.
- ✓ Da un paso hacia la **justicia económica para familias con bajos ingresos**, incluyendo el Oregon Kids' Credit (Crédito para menores en Oregon) que da un **crédito reembolsable** de \$1,000 por menor para personas que ganan menos de \$25,000 año.
- ✓ **Acceso incrementado a cuidado infantil de calidad y asequible**. Incluye inversiones para apoyar a familias de bajos ingresos a pagar los servicios de cuidado infantil además de dar apoyo para la retención y reclutamiento de personal de cuidado infantil.
- ✓ **Progreso real para hacer que la vivienda sea accesible para todas las personas**, incluyendo un límite a los incrementos extremos a los costos de alquiler e inversiones en servicios de asistencia de emergencia para costos de alquiler y prevención de la situación de calle.
- ✓ **Avanza hacia la seguridad comunitaria reimaginada** como la inversión en **Healing Hurt People**, que es un programa de intervención durante crisis y navegación por servicios hospitalarios.
- ✓ Da un paso **hacia un ambiente más saludable y hacia la mitigación de los impactos del cambio climático**. Esto incluye establecer centros de resiliencia comunitaria para hacer frente a desastres naturales, incrementar el acceso a sistemas de calefacción y aire acondicionado a hogares de bajos ingresos así como suministrar protecciones más seguras contra químicos tóxicos y más.



Se necesita un verdadero movimiento para enfrentarse a los sistemas que excluyen a tantas personas en nuestras comunidades, y sabemos que desarrollar estos movimientos lleva años de esfuerzo y lucha. Debemos sentir gran orgullo por los cambios históricos que logramos que se aprobaran en esta sesión, así como de la base sólida que sentamos para que

Food for All Oregonians se apruebe en el futuro. Sabemos que hay poder en la persistencia. Se necesita tiempo para lograr grandes cosas, y nuestra misión de acabar con el hambre y sus causas de raíz es definitivamente una de estas. ¡El compromiso y la acción de esta increíble comunidad es lo que nos inspira a seguir con el trabajo por venir!

La importancia del **alimento tradicional y culturalmente relevante**

HEIFARA WHEELER, **Embajador de sistemas alimentarios** en Oregon Food Bank

y Coordinador de asistencia en

Pacific Climate Warriors trabaja

por un futuro en el que todas las personas que habitan en Oregon tengan acceso a los alimentos que necesitan para prosperar.

Aunque creció en Hawaii, **Heifara**

se sentía desconectado de las comidas tradicionales de las islas del Pacífico. Al igual que muchas personas inmigrantes, su familia trató de asimilarse a la cultura estadounidense, evitando en gran medida las comidas y prácticas culturales tradicionales. A medida que Heifara iba creciendo, aprendió sobre el arraigo que tienen los alimentos para crear y sostener a la comunidad, la identidad cultural y la autonomía. Estas experiencias llenaron a Heifara de energía y ahora trabaja para conectar a la comunidad de personas isleñas del Pacífico que viven al noroeste del Pacífico con alimentos tradicionales.

“Estar en una sociedad, en parte, representa cuidar de su gente. Tenemos que cuidar a quienes viven aquí”, dice Heifara. “Es importante para nuestra comunidad tener acceso a alimentos tradicionales. Estos alimentos tienen una conexión con nuestras historias orales, con quiénes somos como pueblo y con los sistemas de creencias que compartimos”.

A Oregon Food Bank le enorgullece trabajar con Heifara y más líderes en el estado para asegurar que las comunidades tengan acceso a alimentos frescos y culturalmente relevantes. Nos emociona expandir esta labor invirtiendo con cultivadores y productores locales que traen aún más alimentos tradicionales a los mercados y despensas de alimentos gratuitos del área.

Abriendo puertas para acabar con el hambre

Este año celebramos la **apertura del nuevo hogar de Columbia Gorge Food Bank en**

The Dalles. Esto marca una nueva era para la distribución de alimentos expandida y con mayor capacidad y para la lucha contra el hambre en los condados de Hood River, Sherman y Wasco.

El nuevo almacén y Centro comunitario de alimentos ofrecen más de cinco veces el espacio original para satisfacer la necesidad de asistencia alimentaria dando más oportunidades para trabajar con los cultivadores y productores locales y para apoyar a las familias de la localidad y en todo el estado.

Victor Veloz es uno de varios líderes comunitarios que trabajan con el Columbia Gorge Food Bank para ayudar a las personas de la región a conectar con recursos de alimento, otros recursos esenciales y para darles oportunidad de participar en esta lucha.



“Tener las provisiones del Columbia Gorge Food Bank es muy importante”, dice Victor. “No tendríamos el alimento que hay en la comunidad en este momento. Eso puede marcar la diferencia en la vida de alguien de un día para otro”.



Participe

NUESTRA VISIÓN DE TENER COMUNIDADES resilientes en donde no exista el hambre solo se puede alcanzar con la fuerza de nuestros aliados comunitarios. Hay muchas formas de participar en la lucha para acabar con el hambre para siempre.

Aliados de la industria alimenticia

Una gran parte de los alimentos que distribuimos se reciben gracias a la generosidad de nuestros aliados de la industria alimenticia que van desde agricultores locales, regionales y nacionales hasta empacadores, comerciantes al por menor, fabricantes y más. Estas empresas saben que unirse a nuestra labor significa que los productos que donen van a ayudar directamente a personas y familias en Oregón y el suroeste de Washington. Nuestros desarrolladores de recursos alimenticios trabajan con estos aliados esenciales diaria y usualmente los ayudan a conectar con otros aliados del sistema alimentario y relacionarse ya que la necesidad de asistencia alimentaria no deja de crecer.

Aliados comunitarios

Trabajamos con una gran variedad de aliados comunitarios de la región para progresar en nuestra misión de acabar con el hambre y sus causas de raíz.



Nos da mucho orgullo trabajar con tantas personas y organizaciones apasionadas y comprometidas que nos apoyan con su trabajo en despensas de alimentos y mercados de alimentos gratuitos, con su apoyo a agricultores locales de las comunidades negra, de pueblos originarios y personas de color, y organizando a las comunidades base para implementar políticas contra el hambre.

Aliados corporativos y organizacionales

Los aliados comprometidos y que sean socialmente responsables son esenciales para acabar con el hambre y sus causas de raíz. Trabajamos con cientos de aliados corporativos y organizacionales cuyos valores se alinean con nuestra visión ya sea mediante colectas de fondos, turnos de servicio voluntario u otras colaboraciones locales.

Voluntaries

Nuestros esfuerzos en la distribución de alimentos los apoyan miles de voluntarias y voluntarios admirables que trabajan en nuestros almacenes centrales y en la comunidad. Además de estas opciones de ofrecer servicio voluntario dentro y fuera de instalaciones, tenemos una variedad de oportunidades de temporada que permiten marcar la diferencia desde la comodidad del hogar. Visite nuestro sitio web para encontrar los turnos de voluntariado más recientes y los eventos disponibles cerca de usted.

Defensores y organizadores

Las y los organizadores y defensores de Oregon Food Bank trabaja todo el año para que se aprueben políticas contra el hambre a nivel local, estatal

y federal. Si trabajamos en conjunto podemos asegurar que quienes toman las decisiones le den prioridad a las inversiones necesarias para mantener el flujo de alimentos y alcanzar los cambios sistémicos necesarios para prevenir el hambre en nuestras comunidades.

Donadores mensuales

Las personas que hacen donaciones mensuales son aliadas esenciales de nuestra labor. Son personas que nos ayudan a asegurar que podamos satisfacer las necesidades de alimento hoy a la vez que abordamos las causas de raíz del hambre. Esta es una forma conveniente de apoyar este esfuerzo en el año. ¡Configure su regalo recurrente y nosotros nos haremos cargo del resto!

Miembros del Círculo para Legado (Legacy Circle)

Quienes integran el Círculo para Legado apoyan el movimiento para acabar con el hambre desde la raíz con propiedades, fideicomisos o legados. Esto abre la puerta a relaciones y participación multi generacionales que ayudan a alcanzar la visión de tener comunidades en las que no exista el hambre.

Aprenda más y participe en **OregonFoodBank.org/Involucrase** o póngase en contacto con nuestro equipo en el correo **Contact@OregonFoodBank.org** o llame al teléfono (503)282-0555.

Si trabajamos en conjunto, podemos acabar con el hambre y sus causas de raíz de una vez por todas.

Aprenda más y participe en
OregonFoodBank.org/Involucrarse



@oregonfoodbank

OregonFoodBank.org | (503)282-0555